



# MARÍA EUGENIA TORRES

TRADUCTORA PÚBLICA DE INGLÉS  
ABOGADA  
CORRECTORA DE TEXTOS

## OBJETIVO

Ofrecer mis servicios de traducción de forma independiente a empresas y a organismos del estado. Capacitación continua y trabajo en equipo.

## LOGROS

- Coautora del libro «Manual de informática aplicada a la traducción», CTPCBA, 2017.
- Editora del libro «Traducción pública en Argentina» de Sol Berges.
- Coordinadora de la Comisión de Economía y finanzas del Colegio de Traductores de la Ciudad de Buenos Aires, CTPCBA (2018-2020) y de la Comisión de de Área Temática Jurídica del Colegio de Traductores de la Ciudad de Buenos Aires, CTPCBA (2016-2017).

## DATOS DE CONTACTO

Celular: (+549) 1156908820  
info@culture-bridge.com.ar  
Buenos Aires, Argentina

## EXPERIENCIA LABORAL

### Traductora independiente

2012 - al presente

- Traductora especializada en textos jurídicos, financieros y académicos.

### Coordinadora

Language Market | 2016 - Mayo 2021

- Coordinación de clases de inglés en empresas
- Entrenamientos a profesores sobre material
- Armado de informes para enviar a alumnos y empresas
- Asistencia a alumnos para inscripción a cursos.

### Correctora de textos independiente

2020- al presente

- Corrección de textos académicos y jurídicos. Revisión de traducciones.

## FORMACIÓN ACADÉMICA

### TRADUCTORA PÚBLICA DE INGLÉS

2005- 2011 | Universidad de Buenos Aires

### ABOGADA

2007- 2017 | Universidad de Buenos Aires

### ASISTENTE DE CORRECTOR DE TEXTOS EN ESPAÑOL

2019 | Fundación Litterae

## INTERESES

- Idiomas (en especial español, inglés y portugués)
- Finanzas
- Economía
- Derecho
- Leer
- Astrología
- Yoga
- Meditación
- Bailar salsa y bachata